

## Instructions: Rototiller Cover

**⚠ WARNING!** Do not operate the rototiller with the cover on.

**⚠ CAUTION!** Let your rototiller cool before you put the cover on.

### Fitting

Your Rototiller Cover fits most rototillers up to 46 in. L x 22 in. W x 41 in. H (back) 17 in. H (front). It does not cover some accessories.

### Installation

Check your rototiller for sharp corners or edges that could stress your cover as you pull it on. Look for a yellow tag sewn in the bottom hem that says, "front". Slip your cover over the top of your rototiller with the yellow tag at the front, then pull the cover down on all four corners. To insure a snug fit, once you have the cover into place, connect the click-it buckle located at bottom hem (Fig. 1) and tighten the cinch cord under the handlebar (Fig. 2).

### Use and Storage

Your Rototiller Cover has an integrated storage bag. To fit your cover in the bag fold and roll it tightly rather than stuffing it. Never store a wet cover in the storage bag or confined area as the cover can be damaged by mildew.

### Cleaning and Care

Clean your cover with a soft brush and luke-warm water. **DO NOT USE SOAP** as it may remove the protective coatings added by the factory. Air dry.



Fig. 1

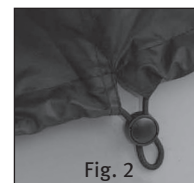


Fig. 2



DO NOT  
USE SOAP



DO NOT  
PACK WET



DO NOT IRON



NO BLEACH



LINE DRY



WATER  
RESISTANT



NO TOOLS  
REQUIRED

## Mode d'emploi: Housse de motoculteur

### Instrucciones: Cubierta para cultivador rotativo

**⚠️ AVERTISSEMENT!** Ne jamais utiliser le motoculteur avec la housse installée.

**⚠️ ATTENTION!** Laissez le motoculteur refroidir avant d'installer la housse.

#### Dimensions

Votre housse de motoculteur convient à la plupart des motoculteurs jusqu'à 117 cm de long x 56 cm de large x 104 cm de haut (dos) et 43 cm de haut (avant). Elle ne couvrira pas certains accessoires.

#### Installation

Vérifiez votre motoculteur afin de vous assurer qu'il n'y a pas de bords ou de coins pointus risquant d'étirer la housse lorsque vous tirez dessus pour l'installer. Assurez-vous que l'avant de la housse comporte une petite étiquette jaune « front » (avant) cousue dans la bordure de la housse. Installez la housse sur le dessus du motoculteur puis tirez-la vers le bas au niveau des quatre coins afin que la housse couvre tout le motoculteur. Une fois la housse en place, fixez le fermoir situé au niveau de la bordure (voir Fig. 5) pour arrimer la housse et serrez le cordon sous le guidon (voir Fig. 2).

#### Utilisation et remisage

Votre housse de motoculteur est fournie avec un sac de rangement pratique intégré. Pour ranger la housse dans le sac, pliez-la puis enroulez-la fermement au lieu de la fourrer dans le sac. Ne gardez jamais une housse mouillée dans un espace clos et confiné car de la moisissure risque de se former et d'endommager la housse.

#### Nettoyage et entretien

Nettoyez votre housse avec une brosse à soies douces et de l'eau tiède. NE PAS UTILISER DE SAVON car il risque d'endommager le revêtement protecteur qui a été ajouté en usine. Laissez la housse sécher à l'air libre.

**⚠️ ¡ADVERTENCIA!** Nunca opere el cultivador rotativo con la cubierta puesta.

**⚠️ ¡PRECAUCIÓN!** No instale la cubierta antes de que el cultivador rotativo se haya enfriado.

#### Tamaño

Se ajusta a la mayoría de cultivadores rotativos de hasta 117 cm de largo x 56 cm de ancho x 104 cm de alto (parte frontal) x 43 cm de alto (parte trasera). No cubre algunos accesorios.

#### Instalación

Verifique que el cultivador rotativo no tenga esquinas o bordes agudos que puedan maltratar la cubierta cuando usted la extiende por sobre la máquina. Busque una etiqueta amarilla que viene cosida en el borde inferior de la cubierta, con la leyenda "front" (frente). Deslice la cubierta por encima del cultivador rotativo con la etiqueta amarilla al frente y luego, extienda la cubierta hacia abajo para que cubra el cultivador en las cuatro esquinas. Para asegurar un ajuste ceñido, una vez que la cubierta esté en su lugar, conecte la hebilla de cierre con chasquido situada en el borde inferior (Fig. 1) y apriete el cordón de sujeción debajo del manillar (Fig. 2).

#### Uso y almacenamiento

Su cubierta de cultivador rotativo tiene una bolsa de almacenamiento integrada. Para guardar la cubierta en la bolsa, dóblela y enróllela ceñidamente en lugar de meterla de manera desordenada. Nunca guarde una cubierta húmeda en la bolsa de almacenamiento ni en un área confinada ya que puede sufrir daño por moho.

#### Limpieza y cuidado

Limpie la cubierta con un cepillo suave y agua tibia. NO USE JABÓN, pues puede remover las capas de protección que se aplican en la fábrica. Déjela secar al aire libre.



Fig. 1

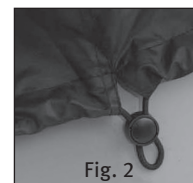


Fig. 2

